

Поездки на поезде и автобусе

В Швейцарии очень хорошо развит общественный транспорт. На общественном транспорте можно добраться почти до всех населенных пунктов. Поезда и автобусы ходят часто. И они прибывают вовремя по расписанию.

Общественный транспорт

В Швейцарии общественный транспорт играет очень важную роль. Многие люди перемещаются на поезде или автобусе. Транспорт ходит до почти всех населенных пунктов несколько раз в час. Билеты довольно дорогие. Тем не менее, существует несколько способов сэкономить деньги, покупая билеты со скидкой или абонементы. С абонементом «½ тарифа» швейцарской железной дороги CFF можно путешествовать по всей Швейцарии за полцены.

Билеты и абонементы

Чтобы сесть на поезд, нужно купить билет перед отправлением. Билеты не продаются в поезде.

Билеты на автобус можно купить уже в автобусе.

Билетные автоматы есть на всех вокзалах. На крупных вокзалах есть также кассы.

Кроме того, билеты можно заказать на сайте CFF или с помощью мобильного телефона.

Билеты можно легко купить с помощью мобильного телефона в разных приложениях (Mobile CFF, FAIRTIQ).

Для взрослых, которые часто ездят на поезде или автобусе

Существуют различные типы абонементов:

- абонемент на конкретный маршрут (например: дом – место работы)
- абонемент на конкретную зону (например: сеть Vagabond в кантоне Юра)
- абонемент на всю территорию Швейцарии (общий абонемент CFF)

Свой абонемент запрещено передавать другому человеку.

Владелец абонемента должен быть готов подтвердить свою личность (предъявить удостоверение личности по требованию контролера).

Для детей

Проезд для детей до 6 лет бесплатный.

Дети до 16 лет могут пользоваться транспортом по сниженной цене.

Например, с картой «Junior», если их сопровождает один из родителей, или с картой «Enfant accompagné», если они путешествуют с другим взрослым.

Более подробную информацию о билетах и абонементах можно узнать на сайтах Chemins de fer fédéraux, CFF (государственная железная дорога), Chemins de fer du Jura, CJ (железная дорога кантона Юра) или на сайте автобусной компании (Mobiju), а также непосредственно в кассе на вокзале.

В кантоне Юра: сеть Vagabond

Чтобы свободно передвигаться по кантону Юра, можно приобрести абонемент. Этот абонемент работает в сети Vagabond.

Вы можете приобрести абонемент на одну или несколько зон, в зависимости от своих потребностей.

Существуют месячные и годовые абонементы.

При выезде за пределы выбранных зон необходимо приобрести другой билет.

Однодневные проездные в коммунах

Чтобы свободно путешествовать по всей Швейцарии в течение 1 дня, можно приобрести **однодневный билет со скидкой**. Такие билеты продаются во многих коммунах по более низкой цене. Для получения дополнительной информации обратитесь в свою коммуну.

Поскольку многие люди заказывают эти билеты, их необходимо бронировать заранее.

Билеты со скидкой также можно найти на сайте CFF.

Чем раньше вы их купите, тем дешевле они будут.

Сеть ночного транспорта Noctambus

В кантоне Юра в выходные дни некоторые автобусы и поезда курсируют до поздней ночи. Так работает сеть ночного транспорта.

Обычные билеты, абонементы «½ тарифа», абонементы AG, AG Night или Vagabond действительны в сети Noctambus.

Вам не нужно ничего доплачивать.

Дополнительная информация (ссылки, адреса, брошюры, листовки)

www.bonjour-jura.ch/ru/sredstva-peredvizheniya/poezdk-na-poezde-i-avtobuse